



## An Analysis of Current Studies and the Approach of the Qur'anists of the Indian Subcontinent

Babollah Mohammadi Nabikandi<sup>1</sup>

Mohammad Taghi Diari Bidgoli<sup>2</sup>

Received: 06/03/2022

Accepted: 17/12/2022



### Abstract

Qur'anists are a group of Muslims who consider the Qur'an as the only source of legislation and deny the Hadiths (one of the most important sources of deriving rulings). The signs of anti-traditionalism go back to the Prophet era. This thought could grow again in the last two centuries and became a widespread movement in the subcontinent. It is very important to examine the current studies and approach of this sect, which are the main source of this thought. Two factors of Ahl al-Hadith and especially colonialism have played a major role in the formation of this movement. In the 18th century, Shah Waliullah and in the 19th century, Ahmad Khan turned to the revision of hadiths. Following them, in the early 20th century, the Qur'anists of the subcontinent revised the hadiths. At the head of this trend in the mentioned century were Chakralawi and Amritsari, both of whom were influenced by the colonial thoughts according to the revision they made in the hadiths. In the end, they completely rejected the traditions and denied them and planned the sect

---

1. PhD student in comparative interpretation (of the Qur'an), University of Qom, Qom, Iran.  
babavba@yahoo.com.

2. Professor of Qur'an and Hadith, University of Qom, Qom, Iran. mt\_diari@yahoo.com.

---

\* Mohammadi Nabikandi, B., & Diari Bidgoli, M. T. (1401 AP). An Analysis of Current Studies and the Approach of the Qur'anists of the Indian Subcontinent *Journal of Qur'an Sciences Studies*, 4 (13), pp. 63-94.

DOI: 10.22081/JQSS.2022.63300.1171

of the Qur'anists in the city of Lahore and Amritsar. The approaches of the Qur'anists of the subcontinent consist of how to follow the Sunnah of the Prophet and apply his hadiths, how the Prophet is infallible in receiving and promoting revelation, sources of interpretation and its scope, return of Jesus, existence of heaven and hell, how to pray and fast and polygamy. This article seeks to deal with the current studies and approach of the Qur'anists of the subcontinent via a descriptive-analytical approach, and tries to criticize the views of this sect.

### **Keywords**

Qur'anists of the subcontinent, current studies, the approach of people of the Qur'an, Sir Seyed Ahmad Khan, Ghulam Ahmad Parviz.



## نقاش حول معرفة تيار القرآنيين في شبه القارة الهندية

باب الله محمدي نبِي كندي<sup>١</sup>

تاريخ القبول: ٢٠٢٢/١٢/١٧

تاريخ الإستلام: ٢٠٢٢/٠٣/٠٦

### الملخص

القرآنيون هم مجموعة من المسلمين الذين يعتبرون القرآن هو المصدر الوحيد للتشريع وينكرون الحديث (أحد أهم مصادر استنباط الأحكام). تعود خطوط مناهضة التقليد إلى زمن الرسول. يعود أصل وجذر معارضه الحديث إلى حياة الرسول. وفي القرنين الماضيين، حظيت هذه الفكرة بفرصة للنمو مرة أخرى وأصبحت حركة واسعة الانتشار في شبه القارة الهندية. من المهم جداً معرفة تيارات واتجاهات الفكرة، والتي تعد المصدر الرئيسي لها. لعب عامalan دوراً رئيسياً في تكوين هذا الاتجاه: أهل الحديث وخاصة الاستعمار. توجه "شاه ولی الله" في القرن الثامن عشر و "أحمد خان" في القرن التاسع عشر إلى مراجعة الأحاديث. وفقاً له، في أوائل القرن العشرين، قام قرآني و شبه القارة الهندية بمراجعة الأحاديث. في القرن المذكور، كان على رأس هذا التيار عبد الله جكارولي وأحمد الدين الأمرتسي، كلّاهما، تحت تأثير الأفكار الاستعمارية، حسب إعادة النظر التي أجرتها في الأحاديث، رفضاً للحديث نهائياً ونفاهماً وخططتا لتكوين طائفة القرآنيين في مدینتي لاہور وأمریتسار. اتجاه القرآنيين في شبه القارة الهندية هو: كيفية اتباع سنة النبي ﷺ وتطبيق أحاديثه، وكيفية عصمة النبي ﷺ من الخطأ في تلقى الوحي وإبلاغها، ومصادر التفسير ونطاقه، ورجعة المسيح عليه السلام، ووجود الجنة والنار، وكيفية الصلاة والصوم وتعدد الزوجات. تمت في هذه الدراسة محاولة لدراسة حول معرفة تيار القرآنيين واتجاهه في شبه القارة الهندية، بمخرج الوضفي التحليلي، كما جرت محاولة لتقاد آراء هذه الطائفة.

### المفردات المفتاحية

القرآنيون، شبه القارة الهندية، معرفة التيار، اتجاه القرآنيين، سير السيد أحمد خان، غلام أحمد برويز.

١. طالبة الدكتوراه في مجال التفسير المقارن، جامعة قم، قم، إيران.

٢. القرآن والحديث، جامعة قم، إيران.

\* محمدی نبِي کندي، باب‌الله، دياري بيدگلي، محمد تقی. (٢٠٢٢). تحلیل الجریان ومنهج القرآنيين في شبه القارة الهندية. الفصلية العلمية الترويجية مطالعات علوم قرآن (دراسات في علوم القرآن)، ٤(١٢)، صص ٥٣-٩٤.

DOI: 10.22081/JQSS.2022.63300.1171

## واکاوی جریان‌شناسی و رویکرد قرآنیان شبه‌قاره هند

۲ محمد تقی دیاری بیدکلی<sup>۱</sup>

تاریخ پذیرش: ۱۴۰۱/۰۹/۲۶

باب‌الله محمدی نبی‌کندی<sup>۱</sup>

تاریخ دریافت: ۱۴۰۰/۱۲/۱۵

### چکیده

قرآن‌بندگان گروهی از مسلمانان اند که قرآن را تنها مصدر تشریع احکام قلمداد کرده، حدیث (یکی از مهم‌ترین منابع استنباط احکام) را انکار می‌کنند. رگه‌های سنت‌ستیزی به زمان حیات پیامبر ﷺ بر می‌گردد. این تفکر در دو سده اخیر دوباره مجال رشد یافته و در شبه‌قاره به نهضتی همه‌گیر تبدیل شد. بررسی جریان‌شناسی و رویکرد این فرقه که آبشعور اصلی این تفکر هستند، اهمیت سزاوی دارد. دو عامل اهل حدیث و بهویژه استعمار، نقش عمده‌ای در شکل‌گیری این جریان ایفا کرده‌اند. در سده هجدهم شاه ولی‌الله و در سده نوزدهم احمد خان به بازنگری احادیث روی آوردند. به تبع ایشان، قرآنیان شبه‌قاره، در اوایل سده بیستم، به بازنگری احادیث پرداختند. در رأس این جریان در سده یادشده، چکرانی و امریتسری قرار داشتند که هر دو تحت تأثیر افکار استعمار با توجه به بازنگری‌ای که در احادیث انجام دادند، درنهایت روایات را به طور کامل رد کردند و آن را منکر شدند و فرقه قرآنیان را در شهر لاهور و امریتسر طرح ریزی کردند. رویکرد قرآنیان شبه‌قاره عبارت است از: چگونگی عمل به سنت پیامبر ﷺ و به کارگیری احادیث وی؛ چگونگی عصمت پیامبر ﷺ در دریافت و ابلاغ حی؛ منابع تفسیر و دایره شمول آن؛ رجوع عیسیٰ ﷺ؛ وجود بهشت و جهنم؛ چگونگی ادای نماز و روزه؛ تعدد زوجات. در این نوشتار کوشش شده است با رویکرد توصیفی- تحلیلی، به جریان‌شناسی و رویکرد قرآنیان شبه‌قاره پرداخته شود و سعی بر آن است دیدگاه‌های این فرقه نقد گردد.

### کلیدواژه‌ها

قرآنیان شبه‌قاره، جریان‌شناسی، رویکرد اهل قرآن، سر سید احمد خان، غلام احمد پرویز.

۱. دانشجوی دکتری رشته تفسیر تطبیقی دانشگاه قم، قم، ایران.

۲. استاد قرآن و حدیث دانشگاه قم، قم، ایران.

\* محمدی نبی‌کندی، باب‌الله؛ دیاری بیدکلی، محمد تقی. (۱۴۰۱). واکاوی جریان‌شناسی و رویکرد قرآنیان شبه‌قاره هند. *فصلنامه علمی - ترویجی مطالعات علوم قرآن*, ۱۳(۴)، صص ۶۳-۹۴.

DOI: 10.22081/JQSS.2022.63300.1171

## مقدمه

قرآنیان گروهی از مسلمانان هستند که قرآن را تنها مصدر تشریع احکام می‌دانند و حدیث را که یکی از مهم‌ترین منابع استنباط احکام است، انکار می‌کنند (سباعی، ۱۴۲۱ق، صص ۱۵-۱۶). در پیشینه تاریخی قرآن‌بستندگی، می‌توان به دو سده نخست هجری اشاره کرد. سده نخست هجری شامل عصر پیامبر اکرم ﷺ و صحابه ایشان است. در همین سده شاهد بروز رگه‌هایی از قرآن‌بستندگی یا نادیده‌انگاشتن سنت پیامبر ﷺ توسط صحابه و فرقه‌های مختلف هستیم که درنهایت با ادعای کفایت قرآن، نگارش حدیث را به طور رسمی منع کردند (ترمذی، بی‌تا، ج ۴، ص ۱۴۵؛ ذهبی، بی‌تا، ج ۵، ص ۱؛ طبری، ۱۹۹۶م، ج ۲، ص ۱۴۴ و ج ۴، ص ۲۰۴؛ دارمی، ۱۴۰۷ق، ج ۲، ص ۴۶۲؛ شهرستانی، بی‌تا، ج ۱، ص ۲۱)؛ البته شخص پیامبر ﷺ در حدیثی که به «اویکه» معروف است،<sup>۱</sup> این تفکر را در زمان حیات خویش پیشگویی و رد کرده بود (دارقطنی، ۱۴۱۷ق، ج ۴، ص ۱۹۱؛ ابوداد و سجستانی، ۱۴۱۰ق، ج ۲، ص ۳۹۲؛ ابن‌ماجه قزوینی، ج ۱، ص ۲۰۰۸م، ج ۶ و ۱۰).

در سده دوم نیز فرقه‌هایی (به مانند طایفه‌ای از معتزله بصره) به وجود آمدند که منکر اخبار نبوی بودند و قرآن را در معرفت دینی کافی دانستند. شافعی از فقهاء اهل تسنن با این فرقه مقابله کرد (شافعی، ۱۳۲۵ق، ج ۷، صص ۲۳۷-۲۷۵؛ سباعی، ۱۴۲۱ق، ص ۱۷۱).

در سده‌های اخیر، شبه‌قاره هند آغاز گر این تفکر بوده و از طریق آنان، سنت‌ستیزی به جهان اسلام راه یافته و به کمک رسانه‌های ارتباطی به اکثر جوامع بشری راه پیدا کرده است (الهی‌بخشن، ۲۰۰۰م، ص ۱۱۰).

در پژوهش پیش رو به واکاوی جریان‌شناسی و تحلیل انتقادی رویکرد قرآنیان

۱. حدیث اویکه از احادیث صحیح در مجامع روایی اهل سنت است. این حدیث حکم به گمراهی کسی می‌دهد که بین قرآن و سنت فرق گذاشت، یا اینکه در احتجاج میان کتاب خدا و حدیث رسول خدا ﷺ تفاوت قائل شود، یا اینکه دیگران را به کافی بودن قرآن و ترک حدیث فراخواند. متن حدیث چنین است: «ألا إني أوتيت الكتاب ومثله معه، لا يوشك رجل شبعان على أريكته يقول عليكم بهذا القرآن فما وجدتم فيه من حلال فأحلوه وما وجدتم فيه من حرام فحرموه، ألا لا يحل لكم لحم الحمار الأهلي و لا كل ذي ناب من السبع و لا لقطة معاهد إلا أن يستغنى عنها أصحابها، و من نزل بقوم فعلتهم أن يقروروه فإن لم يقروروه فله أن يعقوبهم بمثل قوله». (بیان مطالعات علوم انسانی، ۱۳۹۷، شماره سومه، پیاپی ۱۰، پیاپی ۳)

شبهقاره هند پرداخته خواهد شد. برای رسیدن به هدف گفته شده، با روش توصیفی-تحلیلی به این پرسش‌ها پرداخته می‌شود: نخست: قرآن‌بسته‌گان شبهقاره چه رویکردی دارند؟ دوم: رویکرد قرآن‌بسته‌گان چگونه تحلیل و نقد می‌شود؟ سوم: عوامل مؤثر در شکل‌گیری قرآنیان شبهقاره کدام‌اند؟ چهارم: جریان‌شناسی قرآن‌گرایان شبهقاره چگونه است؟

## ۱. پیشینه

مقالاتی درباره موضوع پیش‌گفته نگاشته شده است که مهم‌ترین آنها عبارت‌اند از: «قرآن‌بستگی و انکار حجیت حدیث: بررسی خواستگاه و اندیشه‌های اهل قرآن/ قرآنیون» (آقایی، ۱۳۸۹). این مقاله یکی از آثار نخستین در زمینه قرآنیان شبهقاره بوده و یاری‌دهنده نویسنده نویسنده‌گان در زمینه جریان‌شناسی و برخی آرای قرآنیان است؛ «نقد مبانی قرآنیون در نفی حجیت، احراز و اثبات سنت نبوی» (طیبی و مهدوی‌راد، ۱۳۹۶). این مقاله در نوع خود مفید است؛ ولی بیشتر نقل قول دانشمندان عرب، مانند صبحی منصور را بیان کرده است.

بنابراین می‌توان گفت تا کنون درباره موضوع حاضر، نگاشته خاصی به زبان فارسی نوشته نشده و مقاله حاضر در این زمینه پیشگام است.

## ۲. مفاهیم

### ۱-۱. رویکرد

رویکرد در لغت به معنای روش برخورد یا مواجه‌شدن با یک مسئله و موضوع است. رویکرد عبارت است از: شیوه یا ایده کلی که فرد برای غلبه بر یک مسئله یا مواجهه با وضعیت معین اتخاذ می‌کند که با ایده دیگر افراد، متفاوت است؛ به عبارت دیگر می‌توان گفت: رویکرد، باورهای متفاوت یک فرد از فرد یا افرادی دیگر یا باورهای متفاوت افرادی از گروه دیگر است.

## ۲-۲. قرآنیان

همان گونه که پیش از این اشاره شد، مراد از قرآنیان که به آنان قرآن‌بستندگان نیز گفته می‌شود، گروهی از مسلمانانند که قرآن را تنها مصدر تشریع احکام می‌دانند و حدیث را که یکی از مهم‌ترین منابع استنباط احکام است، انکار می‌کنند (سباعی، ۱۴۲۱ق، صص ۱۴-۱۵).

## ۳-۲. شبهقاره هند

شبهقاره قسمتی از یک قاره است که از نظر سیاسی، جغرافیایی و فرهنگی با بقیه قاره تفاوت دارد. اصطلاح شبهقاره هند در امپراتوری بریتانیا به طور خاصی رایج بوده است. مراد از شبهقاره هند، بخش شبه‌جزیره‌ای جنوب آسیا است. این شبهقاره دربرگیرنده کشورهای هند، پاکستان، بنگلادش، نپال، بوتان و گاه میانمار (برمه) است. از دید جغرافیایی، شبهقاره‌بودن آن از این رو است که به لحاظ جغرافیایی جدا از قاره آسیا قرار دارد. گاهی به جای واژه شبهقاره هند از واژه جنوب آسیا استفاده می‌شود و منظور از این دو واژه، یک چیز است، هر چند اصطلاح دوم بار سیاسی دارد و شامل کشورهای ویتنام، بوتان، بنگلادش، پاکستان و افغانستان نیز می‌شود (https://abadis.ir/fatofa).

## ۳. عوامل مؤثر در شکل‌گیری قرآنیان شبهقاره

دو عامل مهم در شکل‌گیری قرآنیان شبهقاره تأثیرگذار بوده که عبارت اند از:

### ۱-۳. اهل حدیث

شاید بتوان گفت قرآن‌بستندگان شبهقاره هند، محصول تضاد موجود بین اندیشه‌های اهل حدیث باشند؛ چراکه ایشان از سویی حیث منابع پیشین را رد کرده و تنها راه رسیدن به اسلام حقیقی را بدون واسطه به قرآن و سنت پنداشته و از سوی دیگر، در مواجهه با احادیث، رویکردی محافظه‌کارانه داشته و حکم به پذیرش تمام احادیث مضبوط در منابع روایی کهن داده‌اند (brown, 1996, pp. 27-28).

قرآن بسندگان شبهقاره، فقط ابزار دستیابی به اسلام حقیقی را تغییر دادند و ادلہ اهل حدیث را علیه خود حدیث به کار بردن و تنها راه رسیدن به اسلام واقعی را پذیرش قرآن معرفی کردند و احادیث را منکر شدند (ر.ک: شاهد، ۱۳۹۸، ص ۴۵۰).

## ۲-۳. استعمار

بعد از آنکه در سده نوزدهم هند مستعمره انگلیس شد، فعالیت مبلغان دینی مسیحی در بین مذاهب اسلامی بهویژه هندوستان رو به گسترش گذاشت. در این سده برخی خاورشناسان همچون ویلیام موئر و آلویس اشپرنگر در افکار دانشمندان شبهقاره تأثیر بهسزایی داشتند. آنان مسائلی را به نحو ذیل مطرح کردند:

۱. آیا احادیث پیامبر ﷺ بازتاب دهنده کلام و اعمال ایشان است؟ ۲. آیا فرایند انتقال احادیث به این دوران معتبر است؟ (brown, 1996, p. 22).

استعمار سعی کرد تا کسانی را در میان مسلمانان سرزمین‌های مختلف، مطرح و از نظر مادی و معنوی کاملاً از آنها حمایت کند تا به ترویج آراء و افکار خاورشناسان در مورد اسلام بپردازند. تلاش‌های انجام‌شده از طرف استعمار در این امر نتیجه داد (حصومی، ۱۳۹۱، ص ۳۳۵)؛ برای مثال زمانی که انگلیس بر هند مسلط شد و مسلمانان برای رهایی از چنگال آنها اعلام جهاد کردند، انگلیسی‌ها تلاش کردند طبقه‌ای از مسلمانان را ایجاد کنند که با کمک خاورشناسان و از طریق ایراد وارد کردن در احادیث جهاد و تأویل آیات مربوط به آن، جهاد با شمشیر را کار ناپسند جلوه دهند و آنان را مجبور به تسليم در برابر استعمارگران کنند و در این امر موفق بودند (ر.ک: حصومی، ۱۳۹۱، ص ۳۳۶). استعمار به دلیل اینکه دست‌اندازی در قرآن را دشوار می‌دید و همچنین از آنچایی که مسلمانان برخی عقاید آنان، مانند تثلیث و به صلیب کشیدن حضرت مسیح ﷺ را خدشه‌دار کردند، آنان به دنبال تشکیک در احادیث و تفرقه بین مسلمانان و بهره‌بردن از منافع آنان، از این طریق بودند (صمیمی، ۱۳۸۲، ص ۱۸۴؛ عبدالحمدی، ۱۳۹۲، ص ۳۷؛ حصومی، ۱۳۹۱، ص ۳۶-۳۷).

در این مجال لازم است که برخی مصادیق تأثیر استعمار (خاورشناسان) بر روی

قرآنیان شبہقاره را بیان کنیم که عبارت اند از:

- الف) سر سیداحمد خان، پس از بازگشت از انگلستان در سال ۱۸۶۹ که در کمبریج به فراگیری مطالعه آموزشی مشغول بود، دو کار انجام داد: ۱. تأسیس دانشگاه شرقی و غربی در شهر علیگر (عزیز، ۱۳۶۷، ص ۸۸)؛ ۲. ارزیابی مجدد احادیث که این امور برگرفته از عقاید خاورشناسانی همچون ویلیام موئر بود (Brown, 1996, pp. 104-105). چکرالوی نیز به تبع انگلیس‌ها فریاد خود را به انکار سنت بلند کرد (الهی‌بخش، ۲۰۰۰، ص ۳۰).
- ب) جیلانی برق، آنقدر تحت تأثیر دولت انگلیس شده بود که در تفسیر واژه «متقین» بیان کرده است: «متقین» مردمانی هستند که از سرزمین و مزهای خویش بهشدت دفاع می‌کنند و توان نظامی بالایی دارند که آنان، همان انگلیسی‌ها هستند (برق، بی‌تا، ص ۲۶۲) یا علامه مشرقی بیان می‌کند: مصدق خلیفه الله (بقره، ۳۳) همان انگلیسی‌ها هستند و خداوند به آنان حقیقت بسیاری از عالم را آموخت (کیلانی، بی‌تا، ج ۱، ص ۱۲۴).
- ج) برخی مسلمانان پذیرفتند که قرآن تناقض دارد و برخی دیگر به طور کل احادیث نبوی را منکر شدند (بهنساوی، ۱۴۰۹، ص ۳۲). احمد امین با نگارش کتاب فجر الاسلام، سخنان باطل خاورشناسانی همچون گلدزیهر را در مورد متون و سند روایات نبوی تأیید کرد (امین، ۱۹۶۵، م، صص ۲۱۰ و ۲۱۴).
- با توجه به مطالب پیش گفته، به نظر می‌رسد استعمار نقش بیشتری در به وجود آمدن قرآنیان داشته و آنان جرقه‌های اصلی بازسازی احادیث را بیان کردن و این امر به دلیل تفرقه‌افکنی بین مسلمانان و دورشدن آنان از سرچشمه اصلی وحی بود.

#### ۴. بررسی جویان قرآنیان شبہقاره هند

برای آشنایی بیشتر با این جریان، نخست به معرفی برجسته‌ترین افراد قرآنیان شبہقاره می‌پردازیم که عبارت اند از:

۱. سر سیداحمد خان (متوفای ۱۸۹۸م)، ۲. عبدالله چکرالوی (متوفای ۱۹۳۰م)،
۳. خواجه احمد الدین امرتسری (متوفای ۱۹۳۶م)، ۴. مستری محمد رمضان (متوفای ۱۹۴۰م)، ۵. محمد اسلم جیراج پوری (متوفای ۱۹۵۵م)، ۶. علامه عنایت‌اله مشرقی

(متوفای ۱۹۶۴م)، ۷. نیاز فتح پوری (متوفای ۱۹۶۶م)، ۸. غلام جیلانی برق (متوفای ۱۹۸۵م)، ۹. غلام احمد پرویز (متوفای ۱۹۸۶م).

از افراد بالا سر سیداحمد خان به دلیل کتاب تفسیر القرآن هو الهدی و الفرقان و غلام احمد پرویز به دلیل آثار قرآنی بسیار، از افراد دیگر مشهورتر هستند.

تفکر قرآن‌بستنگی، در دو سده اخیر، دوباره مجال رشد یافت و در شبهقاره هند، به نهضتی فراگیر مبدل شد که گروهی بنیادگرا و معتقدان بازگشت به اسلام نخستین، آن را رهبری می‌کردند (عزیز، ۱۳۶۷، صص ۱۹-۲۱).

در اواخر سده هجدهم، می‌توان از شاه ولی‌الله نام برد که نقش مهمی در نگرش‌های بعدی در مورد سنت داشت. احیای مطالعه احادیث و بازنگری آن، بخش اصلی برنامه او بود (اکرام، ۱۹۶۸م، صص ۵۴۲-۵۴۳). او به این نتیجه رسید که همه احادیث از نظر فقهی اجرایی نیستند و برخی احادیث الزام‌آور و برخی دیگر مانند احادیث کشاورزی و پژوهشکی غیرالزام‌آورند (ر.ک: ولی‌الله، ۱۹۵۴م، ص ۱۴۰).

در سده نوزدهم به دنبال اندیشه‌های شاه ولی‌الله و شاگردانش و تأثیر مستشرقانی مانند ویلیام موئر، نخستین چالش عمده برای سنت مدرن را سر احمد خان مطرح ساخت و به این نتیجه رسید تقریباً بیشتر احادیث به دلیل نامعتبربودن، غیر قابل استنادند؛ بنابراین جنبش نوگرایی در هند با سیداحمد خان شروع شد. عقیده وی بر این اصل بنا شده بود که میان قول خدا (قرآن) و فعل او (طیعت) هیچ تناقضی نیست و یکی باید در پرتو دیگری تعبیر و تفسیر شود (احمد خان، ۱۳۳۴ج، صص ۴۳ و ۴۸-۹۰). وی از چهار منع شرعی (بنابر فقه ترسن) بر قرآن تکیه داشت. احمد خان با معاشرش، چرا غعلی بیشتر احادیث را محل تردید دانستند و آن را منبعی مشکوک قلمداد کردند و بیان کردند: باید احادیث بررسی عقلی و علمی دقیق شوند (عزیز، ۱۳۶۷، ص ۲۱). وی با تأکید بر وحی قرآنی، دایره سنت و اوامر و نواهی شرعی را به کمتر از آنچه مقبول جامعه اسلامی بود، محدود کرد (ر.ک: احمد خان، ۱۸۸۳م، صص ۱۳ و ۱۸).

در نسل پس از سر احمد خان، در اوایل سده بیستم، در شبهقاره هند دو مرکز بر جسته قرآنیان وجود داشته است: ۱. قرآنیان شهر لاہور پاکستان، ۲. قرآنیان شهر

امرتسر هند. مؤسس مرکز لاهور، عبدالله چکرالوی و بنیانگذار مرکز امرتسر، خواجه احمد الدین امرتسری بوده است (Brown, 1996, pp. 38-39).

این دو فرقه، برای به رسمیت شناخته شدن به عنوان بنیانگذار این جریان (قرآنیان) با یکدیگر رقابت داشتند؛ با این حال چکرالوی موفق به این امر شد و جماعت قرآنیان را در شهر لاهور بنا نهاد (Brown, 1996, p. 39).

چکرالوی به مطالعه دروس و تدریس حدیث مشغول بود؛ ولی با توجه به شباهتی در این زمینه، به انکار همه احادیث پرداخت. وی نخستین نوشته ها را درباره قرآن بسندگی، انجام داد. وی در کتابش برهان الفرقان علی صلاح القرآن در صدد اثبات این بود که جزئیات نمازهای پنج گانه، به تمامه در قرآن بیان شده است (Brown, 1996, pp. 45-46).

همزمان با چکرالوی، امرتسری نیز فعالیت می کرد. وی در حوزه دینی درس خوانده بود و به عنوان مبلغ فعالیت می کرد و با اشتیاق به یادگیری حدیث مشغول بود. وی نیز با احادیثی روبرو شد که از نظر مضامین و محتوا نمی توانست آنها را بپذیرد و سعی کرد مشکل را حل کند؛ ولی سرانجام به این نتیجه رسید که نمی توان به هیچ یک از احادیث اطمینان کرد و در کتاب معجزه القرآن برای اولین بار مخالفت خویش را آشکار کرد و گروه «انجمن امت مسلمه» را تأسیس کرد (شاهد، ۱۳۹۸، ص ۴۵۲).

بعد از مؤسسان اصلی قرآنیان شبه قاره، شاگردان بنام آنان در روند مسیر اهل قرآن تأثیرگذار بودند. مستری محمد رمضان، شاگرد چکرالوی و ادامه دهنده راه وی بود؛ ولی در برخی جزئیات شریعت، مانند وعده های نماز یومیه و تعداد رکعات نماز، با استاد خویش مخالفت کرد و به زادگاه خویش (گجرانواله) برگشت و در آنجا انجمن «اهل الذکر و القرآن»، و مجله بلاغ القرآن را تأسیس کرد (Brown, 1996, p. 43).

محمد اسلم جیراج پوری نیز از شاگردان امیریساری بود. او نخست به ملاقات چکرالوی در لاهور رفت؛ ولی افکار ایشان نتوانست او را در زمینه سنت سنتیزی قانع کند؛ بنابراین تحت تأثیر افکار خواجه احمد قرار گرفت و کتاب معجزه القرآن وی را به عربی ترجمه کرد و یکی از نویسندهای مجله البلاغ شد (الهی بخش، ۲۰۰۰، م، صص ۴۷ و ۵۵). پس از رهبران اصلی قرآنیان، غلام احمد پرویز از شاگردان جیراج پوری، با تألیفات

بسیار، قرآن بسندگی را به اوج خود رساند. وی مجله طلوع اسلام را بنا کرد و معتقد بود تنها پیام الهی برای هدایت بشر، قرآن است و احادیث حضرت محمد ﷺ به هیچ وجه همتای قرآن نیست و حجتی ندارد. وی پرچم دار افکار قرآنیان در پاکستان شد (شاهد، ۱۳۹۸، ص ۴۵۷). اینان افرادی بودند که آبشور اصلی افکار قرآن بسندگی بودند و با گسترده شدن این تفکر در شبه قاره هند کم کم این تفکر به جهان عرب و دیگر مراکز اسلامی به ویژه ایران راه یافت.

سنت سنتیزان دیگری مانند نیاز فتحی پور، علامه عنایت‌اله مشرقی و غلام جیلانی برق به گونه‌ای بر روند مسیر قرآنیان تأثیرگذار بوده‌اند که در ادامه بحث (رویکرد قرآنیان) به برخی از تفکر آنان نیز پرداخته می‌شود.

## ۵. رویکرد قرآنیان شبه قاره هند

قرآنیان شبه قاره هند دارای اصول مشترکی هستند، از قبیل: ۱. انکار عرش خداوند متعال؛ ۲. انکار سنت پیامبر ﷺ؛ ۳. انکار بزرخ و عذاب قبر؛ ۴. انکار شفاعت؛ ۵. انکار اجمال و اطلاق در قرآن (ر.ک: الهی‌یخش، ۲۰۰۰، صص ۲۶۷، ۱۱۰، ۳۲، ۲۵ و ۲۷۳؛ شاهد، ۱۳۹۸، صص ۴۴۵-۴۴۷؛ سباعی، ۱۴۲۱ق، صص ۱۴۹-۱۵۱؛ Brown, 1996, pp. 8-49)؛ ولی برخی از آنان در مشرب خویش تفاوت‌هایی نیز دارند؛ بنابراین در این مجال به چگونگی رویکرد قرآن بسندگان شبه قاره و تحلیل و نقد آن می‌پردازیم.

### ۱-۵. عصمت پیامبر ﷺ در دریافت وحی و ابلاغ آن

بیشتر قرآنیان شبه قاره معتقد‌ند حضرت محمد ﷺ در دریافت وحی (قرآن) و ابلاغ آن معصوم است و خطای مرتكب نشده است؛ ولی عبدالله چکرالوی آن را انکار کرده است. مستسک وی برای این انکار آیه ۵۲ سوره حج است: «وَ مَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ وَ لَا نَبِيًّا إِلَّا ذَاتَ تَمَنَّى أَلْقَى الشَّيْطَانُ فِي أُمَّيَّتِهِ فَيَسْتَحْسِنُ اللَّهُ مَا يُلْفِي الشَّيْطَانُ ثُمَّ يُحَكِّمُ اللَّهُ آيَاتِهِ وَ اللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ».

در این آیه به نسخ اشاره شده است. چکرالوی برخلاف دیگر قرآنیان شبه قاره،

«نسخ» را ابزاری برای تأیید نظر خویش، براساس تفسیرش از آیه پیش‌گفته می‌پذیرد و می‌گوید: براساس آیه ۵۲ سوره حج، آنچه در فکر و قلب پیامبر ﷺ بوده، حالی از القائنات شیطان نبوده است؛ بنابراین خداوند آن آیاتی را که شیطان در آنها دخیل بوده، نسخ کرده و آیات محکم را بازنشانی کرده است (چکرالوی، ۱۹۹۹، صص ۴۲-۴۳). لازمه چنین سخنی معصوم‌بودن پیامبر در دریافت وحی است.

## ۲-۵. تحلیل

پیامبر اکرم ﷺ دارای مقام عصمت بود؛ بنابراین از هر گونه گناه عمدی و سهوی و اشتباه و خطأ به دور بود؛ بر این اساس در همه مراحل وحی که سه مرحله است - دریافت، حفظ و ابلاغ وحی (طباطبایی، ۱۳۷۲، ص ۹۹) - از خطأ و اشتباه مصون بود و چنین عصمتی اساس شریعت است؛ بنابراین آن حضرت ﷺ در دریافت، حفظ و ابلاغ وحی با علم و یقین همراه بود (معرفت، ۱۴۱۱، ج ۱، ص ۷۶).

عموم دانشمندان اهل سنت و شیعه، به ویژه دانشمندان شیعه، دخالت شیطان در القای وحی به پیامبر اکرم ﷺ را نادرست دانسته‌اند (طبری، ۱۴۲۹، ج ۱۷، ص ۱۳۱؛ طباطبایی، ۱۴۱۷، ج ۱۴، ص ۳۹۶؛ زیرا پیامبر اکرم ﷺ برتر از آن است که هنگام وحی دچار تزلزل و تردید گردد. ایشان انسان کامل و معصوم است و طبق قاعده لطف، احتمال التباس و خطأ در وحی آسمانی ممکن نیست (معرفت، ۱۴۱۱، ج ۱، صص ۸۴-۸۷). پیامبر اکرم ﷺ نه تنها از دخالت شیطان هنگام دریافت وحی مصون بود، بلکه جبرئیل نیز در ارائه کلمات قرآن دخالت نداشت و وی از طرف پروردگار مأمور بود لفظ و معنا را به او برساند (سیوطی، ۱۳۶۲، ج ۱، صص ۱۵۷-۱۵۹). علامه طبرسی ذیل آیات نخستین سوره مدثر با تأکید بر سلامت وحی هنگام نزول، آن حضرت را مطلع از دلایل روشن هنگام نزول وحی می‌داند. وی درباره جمله «فُمْ فَانِدِر» به عدم هراس پیامبر ﷺ از شیطان اشاره کرده، می‌نویسد: خداوند به رسولش وحی نمی‌فرستاد مگر با برآهین روشن، به گونه‌ای که او بداند آن از سوی خداوند متعال است؛ بنابراین پیامبر ﷺ به شاهد بیرونی برای اثبات آیات قرآن نیازی نداشت (طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۱۰، ص ۵۷۹).

اشکال سخن چکرالوی این است که وی در تفسیر آیه ۵۲ سوره حج، بین نسخ به معنای لغوی و نسخ به معنای اصطلاحی خلط کرده است. معنای لغوی نسخ عبارت است از: زایل کردن، ازبین بردن، چیزی را ابطال کردن و چیز دیگری در جای آن قراردادن (راغب اصفهانی، ۱۴۱۲ق، ص ۸۰۱؛ قرشی، ۱۳۷۷ق، ج ۷، ص ۵۳) و معنای اصطلاحی نسخ عبارت است از: برداشته شدن حکمی از احکام ثابت دینی بر اثر سپری شدن وقت و مدت آن، یعنی تغییر یافتن حکم چیزی یا سپری شدن وقت و دوران آن حکم (خوبی، بی‌تا، ص ۲۷۶). وی به اشتباه واژه «نسخ» در آیه مذکور را نسخ اصطلاحی دانسته است، در حالی که به معنای لغوی است. تمنی در آیه به معنای آرزوی قلبی است و معنای آیه چنین است: ما هیچ پیغمبر و رسولی را قبل از تو نفرستادیم، مگر اینکه هرگاه آرزویی کرد و رسیدن به محبوی را می‌خواست که آن محبوب یا پیشرفت دیتش بود یا فراهم شدن اسباب پیشرفت آن بود یا ایمان آوردن مردم به آن بود، شیطان در امنیه او القامی کرد و در آرزویش دست می‌انداخت، بدین گونه که مردم را نسبت به دین او و سوسه می‌کرد و ستمکاران را علیه او و دین او تحریک می‌نمود و مفسدین را اغوا می‌کرد و بدین وسیله آرزوی او را فاسد و سعی او را بنتیجه می‌ساخت؛ ولی سرانجام خداوند آن دخل و تصرفات شیطانی را نسخ و زایل کرده، آیات خودش را حاکم می‌نمود و کوشش پیغمبر یا رسولش را به نتیجه می‌رساند و حق را اظهار می‌کرد (ر.ک: طباطبائی، ۱۴۱۷ق، ج ۱۴، ص ۳۹۱؛ قرشی، ۱۳۷۷ق، ج ۷، ص ۶۳؛ مکارم شیرازی، ۱۳۷۴ق، ج ۱۴، ص ۱۳۸)؛ بنابراین آیه ۵۲ سوره حج با عصمت پیامبر ﷺ تنافی ندارد.

### ۳-۵. دایره شمول تفسیر قرآن و منابع آن

قرآنیان شبہ‌قاره هند، فقط برخی آیات قرآن را تفسیر می‌کنند و تسلط بر زبان عربی را در تفسیر قرآن کافی می‌دانند (Brown, 1996, p. 44) و بر این باورند که همه آیات قرآن نیازی به تفسیر ندارد؛ چراکه تفسیر برای یک چیز غامض و پیچده است. قرآن بسندگان شبہ‌قاره هند، بیشتر از روش عقلی آن هم به صورت تفسیر به رأی بهره برده‌اند؛ مثلاً غلام احمد پرویز

می‌گوید مراد از «صلاح الوسطی» در آیه «سَحَّافُظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَ الصَّلَوةُ الْوُسْطَى» (بقره، ۲۳۸) «اطاعت از قوانین» است (پرویز، بی‌تا، ج ۱، ص ۲۳۸). این نوع تفسیر، تنها یک برداشت عقلی و تفسیر به رأی است؛ چون قواعد ادبی و لغت با این تفسیر هماهنگ نیست.

از دیدگاه سر سید احمد خان برای درک معنای لغت در تفسیر باید تا حد امکان، به معنای عصر نزول توجه کرد، اگرچه دسترسی به آن در تمامی آیات ممکن نیست؛ ولی از آنچه به ما رسیده باید بهره برد. درین باره نمونه‌ای از تفحص وی درباره واژه «ملک» را بیان می‌کنیم که رویکرد این فرقه در این موضوع (دایره شمول تفسیر قرآن و منابع آن) به خوبی روشن شود. وی وجوهی را در این زمینه بیان می‌کند:

۱. «ملک» به معنای ارواح متوفی: مشرکان عرب، ارواح متوفی را می‌پرستیدند و آن را مجسم و متحیز تصور می‌کردند و به نام آنها بت و بتخانه بنا می‌کردند؛ ولی با وجود این، آنان از ارواح، به «ملک» نام نبرده‌اند و چنین اطلاقی وجود ندارد (احمد خان، ۱۳۳۴، ج ۲، ص ۱۷۷-۱۷۸).

۲. «ملک» به معنای ایلچی و رسول: قطعیت ندارد که مشرکان عرب این واژه را بر نوع رسولان اطلاق کرده باشند؛ ولی قدر مسلم این است که آنان ملائکه را قوایی می‌دانستند که از روی قانون قدرت، امور این عالم، توسط آنان انجام می‌شود؛ مثلاً در شعر ذیل این بیان نمایان است:

لَسْتُ لِأَنْسِيٍ وَ لَكُنْ لِمَلَائِكَ      تَرَّلُّ مِنْ جُو السَّمَاءِ بِصُوبَ  
 کلمه «صوب» در شعر استعاره از باران است و در این مقام به خوبی فهمیده می‌شود که آنان در باریدن باران قوه‌ای را می‌دیدند و آن را به فرشته تعبیر می‌کردند (احمد خان، ۱۳۳۴، ج ۲، ص ۱۷۸).

۳. «ملک» به معنای چیز نامرئی: احمد خان با استفاده از مطالبی که در بیانات ابی عثمان جاحظ و حکم بن ابان وجود دارد، به این نتیجه می‌رسد که اعراب جاهلی چیزهای نامرئی را که به خیال خود پاک نیز بوده‌اند، مانند جن، ملک گفته‌اند (احمد خان، ۱۳۳۴، ج ۲، ص ۱۷۹).

#### ۴-۵. تحلیل

در این مجال نخست، علل نیازمندی به تفسیر قرآن و سپس منابع تفسیر، برای تبیین بیشتر بیان می‌شود.

#### ۴-۱. علل نیازمندی قرآن به تفسیر

آیا علت نیازمندی قرآن کریم به تفسیر مربوط به ذات قرآن است یا مربوط به اسبابی بیرون از آن است؟ یعنی آیا قرآن متنی رازآلود و مبهم است و بدین جهت، بدون تفسیر فهمیدنی نیست یا اینکه متنی روشن و فهمیدنی است، ولی عوامل بیرونی باعث شده است که نیازمند تفسیر باشد؟ علل نیازمندی قرآن به تفسیر مربوط به ذات قرآن نیست، بلکه مربوط به اسبابی بیرون از متن و مناسب با فهم مخاطب است که بر آن عارض شده است (ر.ک: معرفت، ۱۴۱۹ق، ج ۱، ص ۱۴). مهم‌ترین علل نیازمندی قرآن به تفسیر عبارت‌اند از:

۷۵



مطالعات اسلامی  
و قرآنی  
دانشگاه اسلامی  
در ایران  
پژوهشی

الف) اقضای تشریع الهی: در قرآن اصول کلی تشریعات و احکام به اجمالی بیان شده و تفصیل این اجمالی براساس آیه ۴۴ سوره نحل (وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْذِكْرَ لِتُبَيَّنَ لِلنَّاسِ مَا نَزَّلَ إِلَيْهِمْ) نخست به عهده پیامبر ﷺ و پس از ایشان بر عهده ائمه علیهم السلام است که از آنها روایات بسیاری درباره تفسیر آیات‌الاحکام صادر شده است (معرفت، ۱۴۱۹ق، ج ۱، ص ۱۵).

ب) نزول تدریجی آیات و سوره‌ها و عدم چینش موضوعی آنها: قرآن به تدریج در مدت ۲۳ سال نازل و در قالب سوره‌ها تنظیم شد که موضوعات متعددی را در خود جای داده است؛ از این‌رو آیاتی مشاهده می‌شود که در سوره‌های دیگر بیانگر یکدیگر هستند یا آیاتی همانند آیات محکم، مبین آیات مشابه‌اند که کشف مراد باید به صورت دقیق‌تر تبیین شود.

ج) برخورداری آیات از بطن: آیات قرآن، علاوه بر ظاهر، دارای بطن است. پیامبر ﷺ درباره بطن داشتن قرآن کریم می‌فرماید: «إِنَّ لِلْقُرْآنِ ظَهِيرًا وَ بَطْنًا؛ قطعاً قرآن دارای ظاهر و باطن است» ( مجلسی، ۱۴۰۳ق، ج ۸۹، ص ۸۷). نیز می‌فرماید: «إِنَّ لِلْقُرْآنِ ظَهِيرًا وَ

بَطْنًا وَلِيَطْبُنَهُ بَطْنٌ إِلَى سَبَعَهُ أَبْطُنٍ؛ بِرَأْيِ قُرْآنِ ظَاهِرِيٍّ وَبَاطِنِيٍّ اسْتَ وَبِرَأْيِ بَاطِنِ آنِ بَاطِنَ دِيَگْرِي تَا هَفْتَ بَطْنٍ» (فِيضُ كَاشَانِي، ۱۳۷۴ق، ج ۱، ص ۴).  
بَطْنُونَ آيَاتِ نِيَازِ مِنْدَ تَفْسِيرِ اسْتَ.

(د) وجود اسلوب ادبی در قرآن: قرآن به زبان عربی فصیح نازل شده و در اوح فصاحت و بلاغت است و دارای اسلوب‌های ادبی همچون مجاز، استعاره، تقدیم و تأخیر، التفات، تضمین و... است؛ مثلاً در آیه ۵۴ سوره طه «الرَّحْمَنُ عَلَى الْخَرْشِ اشْتَوَى؛ خَدَائِ رَحْمَانَ كَه بَرْ عَرْشَ اسْتِيَلاً يَا فَتَه اسْتَ»، اسْتِيَلاً خَدَاؤَنَدَ بَرْ عَرْشَ مَجَازَ يَا كَنَاهِيَ اسْتَ كَه بَه تَفْسِيرِ نِيَازَ دَارَد؛ بَنَابِرَائِينَ بَرَأِيَ آگَاهِي از این قواعد و بَرَأِيَ درَكَ صَحِيحَ آنَ، بَأِيدِ بَالْعُلُومِ ادبِيَّ آشَنَاهَدَ، تَا درَ پَرَتوَ آنَ عَلُومَ بَه تَفْسِيرِ بَرَخِيَ آيَاتَ پَرَداخت (شاکِر، ۱۳۸۲، ص ۶۲).

بنابراین قرآن کریم به تفسیر نیاز دارد و یکی از راه‌های تفسیر صحیح قرآن کریم، روایات معصومان ﷺ است.

#### ۲-۴-۵. منابع تفسیر

منابع تفسیر همچون منابع فقه، داده‌هایی هستند که با استعانت از آنها، مراد خداوند برای مفسر، معلوم می‌گردد. قرآن پژوهان و مفسران تقسیمات متعددی به اعتبار «نقلی و عقلی»، «اصلی و فرعی»، «درون‌منتنی و بروون‌منتنی» و... برای منابع تفسیر ذکر کرده‌اند.

متقدمان منابع تفسیر را محدود به «كتاب، سنت، لغت و عقل» کرده‌اند؛ زرکشی و سیوطی منابع تفسیر را چهار مورد بیان کرده‌اند: ۱. روایات پیامبر اکرم ﷺ؛ ۲. اقوال صحابی؛ ۳. اخذ به مطلق لغت؛ ۴. تفسیر به مقتضی (زرکشی، بی‌تا، صص ۱۵۶-۱۶۱؛ سیوطی، ج ۴، صص ۲۰۷-۲۰۹). برخی معاصران مانند آیت‌الله جوادی آملی، منابع را «قرآن، سنت و عقل» بیان کرده‌اند (جوادی آملی، ۱۳۸۳ق، ج ۱، ص ۵۷). برخی دیگر گستره این امر را بیشتر کرده و شامل «لغت، قواعد ادبی، قرآن، احادیث، عقل، اجماع، شهود عرفانی» دانسته‌اند (عمید زنجانی، ۱۳۷۳ق، صص ۱۰۷ و ۱۰۰).

به نظر می‌رسد هنگامی که در صدد فهم کلام الهی هستیم، هرچه ما را در فهم مراد خداوند یاری می‌کند، باید از منابع تفسیر شمرد، مانند آگاهی به لغت عربی، ادبیات عربی و قواعد عربی، تسلط بر آیات مشابه یک آیه (سلط بر مجموعه آیات قرآن)، مراجعه به روایات تفسیری، توجه به قواعد و احکام عقلی، آگاهی از قواعد اصولی، آگاهی از اجماع برای تفسیر آیات‌الاحکام؛ بنابراین نباید منابع احکام را منحصر به یک یا چند منبع کرد.

#### ۵-۵. رجعت حضرت عیسیٰ ﷺ

قرآنیان درباره رجعت حضرت عیسیٰ ﷺ دو فرقه هستند:  
فرقه اول افرادی مانند امیریسری و پرویز معتقدند حضرت عیسیٰ ﷺ در سن پیری از دنیا رفته است و رجعتی در کار نیست (الهی‌بخش، ۲۰۰۰، ص ۳۲۸).  
فرقه دوم افرادی مانند جیراج پوری معتقدند ایشان هم کنون زنده است و در زمان مقرر به زمین رجعت می‌کند (الهی‌بخش، ۲۰۰۰، ص ۳۲۹).

سر سیداحمد خان در این زمینه می‌گوید: یهود معتقد است که حضرت مسیح ﷺ در زمان صلیب از دنیا رفته است و عیسویون معتقدند که یهودیان آن حضرت را بر صلیب کشیدند و ایشان کشته شد و بعد از اینکه دفن شد، زنده شد و به آسمان عروج کرد. او سپس می‌نویسد: جمهور مسلمانان بر این عقیده هستند که مسیح ﷺ به دار آویخته نشده و به آسمان عروج کرده است (احمد خان، ۱۳۳۴، ج ۳، ص ۶۸).

#### تحلیل

درباره به صلیب کشیده شدن حضرت عیسیٰ و کشته شدن او، آیه ۱۵۷ سوره نساء به‌وضوح بیان می‌کند عیسیٰ ﷺ به صلیب کشیده نشد و نیز کشته نشد: «وَ مَا قَاتَلُوهُ وَ مَا  
صَلَبُوهُ وَ لِكِنْ شُبَّهَ لَهُمْ؛ او را نکشتند و به دار نیاویختند، و لکن کار بر آنها مشتبه شد». پس هر سخنی برخلاف این آیه، سخنی پذیرفتی نیست.  
یکی دیگر از نکات درباره حضرت عیسیٰ، بازگشت آن حضرت هنگام ظهور امام

زمان ﷺ است. یکی از آیات که در این مورد به آن استناد شده، آیه ۱۵۹ سوره نساء است: «وَإِنْ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ إِلَّا كَيْوَمَنَّ بِهِ قَبْلَ مَوْتِهِ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكُونُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا» و هیچ کس از اهل کتاب نیست مگر آنکه پیش از مرگ خویش - یا مرگ عیسی - به او بگرود و او در روز رستاخیز بر [ایمان] آنان گواه خواهد بود.

در تفسیر این آیه گفته‌اند: منظور این است که تمام اهل کتاب به حضرت مسیح ﷺ پیش از مرگ او ایمان می‌آورند و یهودیان او را به نبوت می‌پذیرند و مسیحیان دست از الوهیت او می‌کشند و این هنگامی است که مسیح ﷺ طبق روایات اسلامی هنگام ظهور مهدی (عج) از آسمان فرود می‌آید و پشت سر او نماز می‌گزارد و یهودیان و مسیحیان نیز او را می‌بینند و به او و حضرت مهدی ﷺ ایمان می‌آورند (مغنیه، ج ۱، ص ۱۴۲۵؛ مکارم شیرازی، ۱۳۷۴، ج ۴، ص ۲۰۴ قرشی، ۱۳۷۷، ج ۲، ص ۴۴۸)؛ البته در این تفسیر بنا بر آن است که ضمیر «به» و «موته» به حضرت عیسی ﷺ برگردد؛ ولی اگر ضمیر «موته» به اهل کتاب برگردد، تفسیر یادشده از آیه استفاده نخواهد شد.

## ۵- وجود بهشت و جهنم

قرآن‌بندگان شبه‌قاره در موضوع وجود بهشت و جهنم سه فرقه‌اند.  
 فرقه نخست: برخی از قرآن‌بندگان شبه‌قاره معتقدند بهشت و جهنم مکان حقیقی هستند که در روز قیامت خلق می‌شوند و هم‌اکنون به دلیل حکمت خداوند وجود ندارند (امریتسری، بی‌تا، ج ۴، ص ۳۲).

فرقه دوم: برخی دیگر از قرآن‌بندگان شبه‌قاره بر این باورند که بهشت و جهنم به صورت تمثیلی و خیالی وجود دارد (جیراج پوری، ۱۹۳۴، صص ۲۱۲ و ۲۲۵). سر سیداحمدخان در این زمینه چنین می‌گوید:

برخی بهشت را این طور تصور کرده‌اند که آن مانند باغی است که در آن قصرهای بسیار زیبایی وجود دارد که از سنگ مرمر و مروارید بنا شده و در آن از اقسام میوه‌ها، شراب‌ها، عسل موجود است، درحالی که این موارد مطرح شده و امثال آن، ساخته ذهن برخی اندیشمندان است، بلکه مراد اصلی الفاظ آیات در این زمینه

چیزی غیر از تمثیل و تشبیه چیز دیگری نیست و این حوادث در آخرت رخ

نخواهد داد (احمد خان، ۱۳۳۴، ج ۱، صص ۴۶-۴۹).

فرقه سوم: گروه سومی از قرآن‌بسندهای شبه‌قاره معتقدند بهشت و جهنم مرحله‌ای از مراحل حیات بشری است که مانند زندگی دنیوی بشر، رشد می‌کنند و به شکوفایی خود می‌رسند (شاهد، ۱۳۹۸، ص ۴۷۹؛ الهی‌بخش، ۲۰۰۰، ص ۳۵۴).

## تحلیل

برخی قرآنیان بهشت و جهنم را به استباه تأویل کرده‌اند و برخی دیگر آن را تفسیر به رأی کرده‌اند. بیشتر دانشمندان اسلامی با استناد به آیات و روایات، به وجود فعلی بهشت و جهنم معتقدند (زحلی، ۱۴۱۱، ج ۴، ص ۹۱؛ میبدی، ۱۳۷۱، ج ۱۰، ص ۳۷۸؛ مکارم شیرازی، ۱۳۷۴، ج ۳، ص ۹۲). برخی آیات قرآنی به طور صریح از وجود بهشت و جهنم، در زمان کنونی خبر می‌دهند:

حضرت آدم ﷺ و حوا در بهشت سکونت داشته‌اند و از میوه‌های آن خورده‌اند (بقره، ۳۵). به گفته مرحوم طبرسی، به نظر اکثر مفسران و افراد دیگری که نام می‌برد، بهشت آدم، بهشت خلد بوده است (طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۱، ص ۱۹۴).

برخی آیات با فعل ماضی، بهشت و جهنم را توصیف کرده‌اند که نشان‌دهنده وجود آن دو با قطعیت در حال حاضر است (بقره، ۲۴؛ آل عمران، ۱۳۳؛ حدید، ۲۱). حتی آیات ۵ تا ۷ سوره «تکاثر» از دیدن جهنم در دنیا در صورت داشتن عین‌الیقین خبر می‌دهند (کلّاً لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ الْيَقِينِ لَتَرَوْنَ الْجَحِيمَ ثُمَّ لَتَرَوْنَهَا عَيْنَ الْيَقِينِ).

افزون بر آیات قرآن، از روایات بسیاری مانند روایات معراج پیامبر اکرم ﷺ استفاده می‌شود که بهشت و جهنم اکنون وجود دارند (طبری، ۱۴۲۹، ج ۱۵، صص ۴-۵؛ عروسی حوزی، ۱۴۱۵، ج ۳، صص ۹۹ و ۱۰۴) و پیامبر اکرم ﷺ هنگام معراج از خوردنی‌ها و نوشیدنی‌های آن آگاه شد و میل کرد (فیض کاشانی، ۱۳۷۱، ص ۳۶۰؛ صدوق، ۱۳۹۸، ج ۱، ص ۱۱۸). پس با توجه به آیات و روایات، دیدگاه قرآن‌بسندهای شبه‌قاره درباره بهشت و جهنم مردود است.

## ۷-۵. چگونگی ادائی نماز

قرآن بسندگان درباره چگونگی ادائی نماز اختلاف نظر دارند و به چند گروه تقسیم می‌شوند:

فرقه نخست: عبدالله چکرالوی در رأس این فرقه در این امر به چند مسئله اشاره دارد:

۱. تمام جزئیات نماز از آیات قرآنی قابل استنباط است.
۲. پنج نماز در طول روز برای انسان لازم است که بخواند.
۳. اذان در نماز لازم نیست.
۴. در نماز باید به سمت قبله ایستاد (Brown, 1996, pp. 45-47).

فرقه دوم: خواجه احمدالدین امریتسرسی، پیشتاز این فرقه درباره این موضوع به چند موضوع اشاره می‌کند.

۱. دو نماز واجب است که عبارت‌اند از: نماز صبح و عشاء.
۲. در تعداد رکعت نماز، انسان مخیر است که هر تعدادی می‌خواهد بخواند، حال یا چهار رکعت یا یک رکعت، بلکه مهم این است که در نماز خشوع داشته باشد.
۳. ایستادن به سمت قبله ضروری نیست و به هر جهتی می‌توان نماز گزارد؛ چراکه سخن‌گفتن با خداوند، نیازی به جهتی خاص ندارد (امریتسرسی، بی‌تا، ج ۴، صص ۷۲۹-۷۴۰ و ۷۳۰).

فرقه سوم: غلام احمد پرویز که بر باورهای ذیل است:

۱. در قرآن، نماز بیان شده است و اعمال نماز طبق فتاوی مشهور است که اکثر مسلمانان به همان صورت آن را به جا می‌آورند.
۲. حکومت می‌تواند جزئیات نماز را تغییر دهد.
۳. قبله نیز باعث وحدت مسلمانان است؛ بنابراین تغییر آن از بیت‌المقدس به کعبه، به این غرض انجام شده است (پرویز، بی‌تا، صص ۱۲-۲۱).

فرقه چهارم: سرکرده این فرقه سر سیداحمد خان است. وی کلیات نماز را براساس آنچه اکثر مسلمانان قبول دارند، می‌پذیرد و درباره تغییر قبله چنین بیان می‌کند: قبله چه بیت‌المقدس باشد یا کعبه، مزیت خاصی را ایجاد نمی‌کند. این امر به

دلیل تفریق بین مسلمانان و منافقین انجام شد که نماز به سوی کعبه نماد مسلمانی به شمار می‌رود؛ ولی باید دانست که به طرف کعبه نمازخواندن و صورت به آن سمت گردانیدن حکم اصلی اسلام نیست. مردم احکامی را که در اسلام تعیین شده، به خوبی متوجه نشده‌اند (احمد خان، ۱۳۳۴، ج ۲، صص ۲۱۸-۲۱۹).

## تحلیل

اولاً در بحث نماز قرآنیان اختلاف نظر دارند و حتی برخی شاگردان ایشان نیز دیدگاهی متفاوت با اساتید خویش دارند؛ مثلاً محمد رمضان، شاگرد چکرالوی با وی در بحث نماز مخالفت کرد و آرای خویش را این‌گونه بیان کرده است:

۱. نمازهای واجب عبارت‌اند از: نماز صبح، ظهر و عصر.
۲. هر نماز دو رکعت دارد.
۳. قیام بعد از رکوع معنا ندارد.
۴. در هر رکعت، یک سجده واجب است.

۵. تشهید و سلام در نماز وجود ندارد.(Brown, 1996, p. 46)

ثانیاً برخی قرآنیان همچون احمد خان و احمد پرویز نماز را به مانند دیگر مسلمانان اهل تسنن ادا می‌کنند و هم‌اکنون دیگر مسلمانان در جزئیات نماز به دو مذهب اهل تسنن و تشیع عمل می‌کنند و درباره قبله نیز متفق القول هستند.  
ثالثاً در احکام فقهی نمی‌توان به قرآن بسنده کرد. یکی از مهم‌ترین منابع فقهی روایات معصومان است. با توجه به باطل بودن مبنای قرآنیان - که به قرآن بسنده می‌کنند - دیدگاه‌های فقهی آنان پذیرفتی نیست.

## ۸-۵. فریضه روزه

اهل قرآن شبهه قاره هند در این امر به سه فرقه هستند:  
فرقه نخست: خواجه احمد الدین در رأس این فرقه بیان می‌کند: بهتر این است که روزه گرفتن در یکی از ماههای دیگر سال باشد و مقید بر ماه رمضان نباشد و مسلمانان

بتوانند بر حسب حاجت خود در هر ماهی که خواستند سه روز، روزه بگیرند (امریسری، بی‌تا، ج ۲، صص ۷۷۳-۷۷۱).

فرقه دوم: مقبول احمد در رأس این فرقه بر این باور است که مسلمان باید از ۲۱ ماه مبارک رمضان تا عید فطر روزه بگیرند (احمد، ۱۹۵۲، ص ۱۶۶).

فرقه سوم: اکثر قرآنیان در این گروه جای می‌گیرند. آنان همانند دیگر مسلمانان به این فریضه در اعتقاد خویش باور دارند. برای تبیین بیشتر، نظر احمد خان را درباره آیه ۱۸۳ سوره بقره بیان می‌کنیم.

احمد خان درباره آیه ۱۸۳ سوره بقره چندین مسئله را طرح کرده و به آنها پاسخ داده است که به نحو ذیل است:

۱. مراد از روزه‌ها در آیه کدام روزه است؟ مراد از آن همان روزه ماه رمضان است (احمد خان، ۱۳۳۴، ج ۲، صص ۲۴۷-۲۴۸ و ۲۵۵).

۲. مردمی که قبل از مسلمانان روزه بر ایشان واجب شده چه کسانی هستند؟ مراد از اهل کتاب، یهود و نصاری هستند؛ چراکه جمله «من قبلکم» در آیات قرآنی بیشتر بر اهل کتاب صدق می‌کند (احمد خان، ۱۳۳۴، ج ۲، صص ۲۵۰ و ۲۵۵).

۳. مراد از لفظ «کما» در آیه چیست؟ لفظ «کما» تشییه است و تشییه در سبب روزه است (احمد خان، ۱۳۳۴، ج ۲، صص ۲۵۱ و ۲۵۵).

## تحلیل

روزه فریضه‌ای است که انسان برای انجام فرمان خداوند در ماه رمضان از اذان صبح تا اذان مغرب از چیزهایی که آن را باطل می‌کند، خودداری کند (خمینی، ۱۳۶۰، ص ۲۴۷).

آنچه از آیات بالا برداشت می‌شود، این است:

۱. روزه بر کسانی که به خداوند متعال ایمان دارند، واجب می‌شود.
۲. روزه مختص به امت حضرت محمد ﷺ نبوده، بلکه پیش از این امت نیز، روزه از فرامین الهی بوده است.

۳. روزه در روزهای معینی از سال واجب است که با توجه به جمله «فَمَنْ شَهِدَ مِنْكُمْ الشَّهَرَ قَلِيلًا» در آیه ۱۸۵ سوره بقره، باید روزه به طور کامل در ماه رمضان انجام شود؛ زیرا سیاق آیات درباره ماه رمضان و نزول قرآن در این ماه مبارک است.

۴. کسانی که مریضی یا مشکلی دیگر دارند که در زمان مقرر (ماه رمضان) نمی‌توانند روزه بگیرند، در ماه‌های دیگر قضای آن را به جا می‌آورند (حسینی همدانی، ۱۴۰۴، ج ۲، صص ۱۱۳-۱۱۱؛ مکارم شیرازی، ۱۳۷۴، ج ۱، صص ۶۲۳-۶۲۸؛ فرشی، ۱۳۷۷، ج ۱، صص ۳۳۶-۳۳۴).

نتیجه اینکه با توجه به آنچه در آیات ۱۸۳ تا ۱۸۵ سوره بقره آمده است، روزه نه تنها در دین اسلام واجب است، بلکه در ادیان پیشین نیز واجب بوده است و طبق این آیات، باید در ماه رمضان فریضه روزه انجام گیرد. احکام و ویژگی‌های این واجب را باید از روایات فهمید.

## ۹۵. تعدد زوجات

قرآنیان درباره تعدد زوجات دو فرقه هستند:

فرقه اول: این گروه چند همسری را مطلقاً نمی‌پذیرد. آنان برای اثبات دیدگاهشان به آیات ۳ و ۱۲۹ سوره نساء استناد کرده‌اند و چند نکته را ذیل آیات پیش گفته بیان کرده‌اند:

۱. مسلمانان به دلیل عدم رعایت عدالت نمی‌توانند چند همسر را هم زمان اختیار کنند؟

۲. در صورت مباح بودن چند همسری هم زمان نیز آنان به دلیل قول نخست، مجاز به آن نیستند؟

۳. پیامبران مبرا از چند همسری هم زمان هستند و پیامبر ﷺ نیز این چنین بود. نسبت دادن چند همسری هم زمان به آنان کذب محض است (امر تسری، بی تا، ج ۲، ص ۱۰۵۳؛ چکرالوی، ۱۹۰۶، ج ۴، صص ۸۵-۸۶).

فرقه دوم: این گروه اباوه چندهمسری را مشروط به تعدد افراد زنان و اندکشدن افراد مردان دانسته‌اند که به دو برهه از زمان تقسیم می‌شود: ۱. اوایل اسلام: براساس زمان نزول آیه ۳ سوره نساء، تعدد زوجات فقط مربوط به اویل اسلام می‌شود؛ یعنی زمانی که جنگ‌های بسیاری برای مسلمانان رخ می‌داد و مردان در جنگ‌ها کشته می‌شدند؛ ۲. زمان کنونی: تعدد زوجات در زمان کنونی با ثبوت شرط بالا، براساس دستور حاکم جامعه خواهد بود (ر.ک: پرویز، بی‌تا، صص ۸۸-۹۳).

### تحلیل

بیان چند نکته درباره آرای فرآن‌بسندگان درباره تعدد زوجات قابل ذکر است:

۱. در آیات مورد نظر، عدالت واقعی و حقیقی نفی شده و بیان شده است که شما نمی‌توانید بین چند همسر عدالت واقعی را برقرار کنید (طباطبایی، ۱۴۱۷، ج ۵، ص ۱۰۵). برخی عدالت را محبت معنی کرده‌اند؛ یعنی مردان نمی‌توانند محبت را بین زنان آن‌چنان که شایسته است، برقرار کنند (مکارم شیرازی، ۱۳۷۴، ج ۴، ص ۱۵۳)؛ بنابراین بحث اصلی نفی تعدد زوجات در آیات مطروحه نیست، بلکه نوعی تهدید برای شوهران برای برقراری عدالت بین همسران است.
۲. برخی بیان کرده‌اند عدالت در آیه ۳ سوره نساء، درباره یتیمان است؛ یعنی اگر یتیمانی را به همسری برمی‌گزینید و ترس دارید که نتوانید عدالت در بین آنان را برقرار کنید و به اموال آنان در مواجهه با مشکل اقتصادی دست‌درازی کنید، از کسان دیگر تا چهار نفر همسر انتخاب کنید (مغیبه، ۱۴۲۵، ج ۱، صص ۹۷ و ۲۰؛ قراتشی، ۱۳۸۸، ج ۲، ص ۱۸).

۳. فعل «فانکحوا» در آیه ۳ سوره نساء امر است و پایین‌ترین مرتبه فعل امر، استحباب است؛ بنابراین تعدد زوجات بر تک‌همسری رجحان دارد (حکیم، ۱۴۱۶، ج ۱۴، ص ۸؛ شبر، ۱۴۰۷، ج ۲، ص ۴). همچنین استحباب چندهمسری در جامعه کنونی مسلمانان بیانگر ضعف اقوال قرآنیان و افرادی است که تک‌همسری در جامعه را اختیار کرده‌اند.

## نتیجه‌گیری

با توجه به مطالب پیش‌گفته می‌توان نتایج را به ترتیب ذیل بیان کرد:

۱. دو عامل مهم در شکل‌گیری قرآنیان در شبهقاره هند دخیل بوده که عبارت‌اند از:  
الف) اهل حدیث: این فرقه راه رسیدن به اسلام را تنها بدون واسطه به قرآن و سنت دانسته، و در مواجهه با احادیث، تمام آنها را پذیرفته‌اند. همین امر موجب شد تا کسانی نیز در مقابل این فرقه پدیدار شوند و برای رسیدن به احکام احادیث را کنار بگذارند.  
ب) استعمار: این پدیده، نقش اصلی ظهور قرآنیان بود. آنان در احادیث موجود، شبهه ایجاد کردند و راه انتقال آن را نادرست دانستند. همچنین آنان با حمایت مالی توانستند برخی مسلمانان را در پیشبرد مقاصد خود همسو کنند. از برجسته‌ترین این افراد، احمد خان بود که تحت تأثیر خاورشناسانی همچون ویلیام مویر به بازنگری احادیث پرداخت و چکرالوی نیز پس از حمایت انگلیسی‌ها و تحت تأثیر عقاید آنان به انکار سنت پرداخت.

۲. قرآن‌بستندگی که شاه ولی‌الله جرقه آن را زده بود، در دو سده اخیر دوباره مجال رشد یافت و احمد خان آغازگر این جریان عظیم شد و بعد از وی چکرالوی و امیریتساری در سده بیستم، قرآنیان لاہور پاکستان به نام «جماعت قرآنیان» و امریستر هند به نام «امت مسلمه» را تأسیس کردند. در این جریان نخستین نوشه‌ها را چکرالوی ثبت کرد و حتی نام قرآنیان را نیز وی بیان کرد. سپس شاگردان ایشان محمد رمضان و جیراج پوری فعالیت قرآنیان را ادامه دادند و رمضان توانست انجمن «أهل الذکر و القرآن» و مجله بلاغ القرآن را تأسیس کند و جیراج پوری نیز در ادامه فعالیت خویش، از نویسنده‌گان مجله بلاغ القرآن شد و غلام احمد پرویز از شاگردان جیراج پوری با تأسیس مجله «طلوع اسلام» این تفکر را در پاکستان به اوج رساند که این جریان به آرامی به نهضتی فراگیر مبدل شد و به جوامع بشری همچون ایران راه یافت.
۳. قرآنیان شبهقاره دارای اصول مشترکی همچون انکار عرش خدا، انکار سنت و انکار بزرخ هستند.



۴. قرآنیان شبهقاره دارای رویکردهای متفاوتی درباره این موضوعات‌اند: چگونگی عصمت پیامبر ﷺ هنگام دریافت وحی و تبلیغ آن؛ قرآن کلام الهی؛ منابع نفسیر و دایره شمول آن؛ رجعت عیسی ﷺ؛ وجود بهشت و جهنم؛ چگونگی ادای نماز؛ بحث روزه و تعدد زوجات. همه این موارد از انکار سنت ناشی شده است؛ چراکه آنان هر چیزی را با عقل خود می‌سنجدند و نتیجه‌ای برای آن صادر می‌کنند.

## فهرست منابع

\* قرآن کریم.

۱. آقایی، سیدعلی. (۱۳۸۹). قرآن بسندگی و انکار حجت حديث، بررسی خواستگاه و اندیشه‌های اهل قرآن / قرآنیون. معرفت اسلامی، ۱(۳)، صص ۹۱-۱۱۲.
۲. ابن‌ماجه قزوینی، محمد بن یزید. (۲۰۰۸م). سنن ابن‌ماجه (ج ۱). بیروت: دارالفکر.
۳. ابوداود سجستانی، سلیمان بن اشعث. (۱۴۱۰ق). سنن ابی داود (ج ۲). بیروت: دارالفکر.
۴. احمد خان، سرسید. (۱۳۳۴م). تفسیر القرآن و هو الهدی و الفرقان (مترجم: سیدمحمد تقی فخر داعی گیلانی، ج ۱، ۲ و ۳). تهران: نشر آفتاب.
۵. احمد، مقبول. (۱۹۵۲م). مطالعه حدیث. هند: مکتبه عباس.
۶. احمدخان، سرسید. (۱۸۸۳م). تصانیف احمدیه. علیگر: [بی‌نا].
۷. اکرام، شیخ محمد. (۱۹۶۸م). رود کوثر. لاهور: اداره طلوع اسلام گلبرگ.
۸. امیرتساری، احمدالدین. (بی‌تا). تفسیر بیان للناس (ج ۲ و ۴). هند: طبعه امیرتسار.
۹. امین، احمد. (۱۹۶۵م). فجر الاسلام. قاهره: مکتبه التھضہ المصريہ.
۱۰. الهی بخش، خادم حسین. (۲۰۰۰م). القرآنیون و شیهاتهم حول السنہ. طائف: مکتبه الصدیق للنشر والتوزیع.
۱۱. برق، غلام جیلانی. (بی‌تا). دو اسلام (ج ۱). لاهور: غلام علی ایند سنتر.
۱۲. بهنساوی، سالم علی. (۱۴۰۹ق). المسجتہ المفتری علیها (چاپ سوم). قاهره: دارالبحوث العلمیہ.
۱۳. ترمذی، محمد بن عیسیٰ. (بی‌تا). سنن الترمذی (ج ۴). بیروت: دار احیاء السنہ النبویہ.
۱۴. جوادی آملی، عبدالله. (۱۳۸۳م). تسنیم (ج ۱). قم: نشر اسراء.
۱۵. جیراچپوری، محمد اسلم. (۱۹۳۴م). تعلیمات القرآن. دہلی: [بی‌نا].
۱۶. چکرالوی، عبدالله. (۱۹۰۶م). ترجمة القرآن بآیات الفرقان (ج ۴)، لاهور: [بی‌نا].
۱۷. چکرالوی، عبدالله. (۱۹۹۹م). المباحثة. لاهور: مطبعه الاسلامیہ.

۱۸. حسینی همدانی، سید محمد حسین. (۱۴۰۴ق). انوار در خشان در تفسیر قرآن (ج ۱)، تهران: لطفی.
۱۹. حصومی، ولی الله. (۱۳۹۱). نقد و بررسی آراء خاورشناسان در مورد احادیث نبوی. قم: انتشارات دانشکده اصول الدین.
۲۰. حکیم، سید محسن. (۱۴۱۶ق). مستمسک العروه الوثقی (ج ۱۴). قم: دارالتفسیر.
۲۱. خمینی، روح الله. (۱۳۶۰). رساله احکام. قم: انتشارات اسماعیلیان.
۲۲. خوبی، ابو القاسم. (بی تا). الیان فی تفسیر القرآن. [بی جا]: [بی نا].
۲۳. دارقطنی، علی بن عمر. (۱۴۱۷ق). سنن دارقطنی (ج ۴). بیروت: دارالكتب العلمیه.
۲۴. دارمی، عبدالله. (۱۴۰۷ق). سنن الدارمی (ج ۲). بیروت: دارالكتب العربي.
۲۵. ذهبی، محمد بن احمد. (بی تا). تذکره الحفاظ (ج ۵). بیروت: دار احیاء التراث العربي.
۲۶. راغب اصفهانی، حسین. (۱۴۱۲ق). المفردات فی غریب القرآن. بیروت: دارالعلم.
۲۷. زحلی، وهبة بن مصطفی. (۱۴۱۱ق). التفسیر المنیر فی العقيدة و الشريعة والمنهج (ج ۴). دمشق: دارالفکر.
۲۸. زركشی، بدراالدین. (بی تا). البرهان فی علوم القرآن. بیروت: دارالمعرفه.
۲۹. سباعی، مصطفی. (۱۴۲۱ق). السننه و مکانیتها فی التشريع الاسلامی. بیروت: دارالوراق.
۳۰. سیوطی، جلال الدین. (۱۳۶۲). الاتقان فی علوم القرآن (ج ۱ و ۴). قم: منشورات رضی.
۳۱. شافعی، محمد بن ادریس. (۱۳۲۵ق). الام (ج ۷). الامیریه: المطبعه.
۳۲. شاکر، محمد کاظم. (۱۳۸۲). مبانی و روش‌های تفسیری. قم: مرکز جهانی.
۳۳. شاهد، رئیس اعظم. (۱۳۹۸). قرآن پژوهی در شبۀ قاره هند. قم: مرکز بین‌المللی ترجمه و نشر المصطفی.
۳۴. شبر، عبدالله. (۱۴۰۷ق). الجوهر ثمين (ج ۲). کویت: شرکة مكتبة الآلفين.
۳۵. شهرستانی، عبدالکریم. (بی تا). الملل و النحل (ج ۱). قم: منشورات الشریف الرضی.
۳۶. صدقی، محمد بن علی. (۱۳۹۸). التوحید. قم: مؤسسه نشر الاسلامیه.
۳۷. صمیمی، مینو. (۱۳۸۲). محمد ﷺ در اروپا (مترجم: عباس پویا). تهران: اطلاعات.
۳۸. طباطبایی، سید محمد حسین. (۱۴۱۷ق). المیزان فی تفسیر القرآن (ج ۵ و ۱۴). قم: دفتر انتشارات اسلامی.

۳۹. طبرسی، فضل بن حسن. (۱۳۷۲). *مجمع البيان في تفسير القرآن* (ج ۱۰). تهران: المكتبة العلمية الإسلامية.
۴۰. طبری، احمد بن عبدالله محب الدين. (۱۹۹۶م). *الرياض النصرة في مناقب العشرة* (ج ۲ و ۴). بيروت: دار الغرب الإسلامي.
۴۱. طبری، محمد بن جریر. (۱۴۲۹ق). *جامع البيان في تفسير القرآن* (ج ۱۷). قاهره: دار المعرفة.
۴۲. طبی، زینب؛ مهدوی راد، محمدعلی. (۱۳۹۶). *نقد مبانی قرآنیون در نفی حجتی، احرار و اثبات سنت نبوی، دوفصلنامه علمی-پژوهی کتاب قیم*، ۱۶(۷)، صص ۲۷-۵۰.
۴۳. عبدالمحمدی، حسین. (۱۳۹۲). *مستشرقان و پیامبر اعظم ﷺ*. قم: مرکز بین المللی ترجمه و نشر المصطفی.
۴۴. عروسی حوزی، عبدالعلی بن جمعه. (۱۴۱۵ق). *تفسير نور الثقلین* (ج ۳، محقق: سید هاشم رسولی محلاتی، چاپ چهارم). قم: انتشارات اسماعیلیان.
۴۵. عزیز، احمد. (۱۳۶۷). *تاریخ تفکر اسلامی در هند* (مترجمان: نقی لطفی و محمد جعفر یاحقی). تهران: شرکت انتشارات علمی و فرهنگی.
۴۶. عمید زنجانی، عباسعلی. (۱۳۷۳). *مبانی و روش‌های تفسیری قرآن*. تهران: وزارت فرهنگ.
۴۷. غلام احمد، پرویز. (بی‌تا). *لغات القرآن* (ج ۱). لاھور: اداره طلوع اسلام گلبرگ.
۴۸. فیض کاشانی، ملامحسن. (۱۳۷۱). *نوادر الاخبار فيما يتعلق بأصول الدين*. تهران: مؤسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی.
۴۹. فیض کاشانی، ملامحسن. (۱۳۷۴). *تفسير الصافی* (ج ۱). بيروت: مؤسسه الاعلمى للمطبوعات.
۵۰. قرائی، محسن. (۱۳۸۸). *تفسیر نور* (ج ۲). تهران: مرکز فرهنگی درس‌هایی از قرآن.
۵۱. فرشی، علی اکبر. (۱۳۷۷). *تفسیر احسن الحديث* (ج ۱ و ۷). تهران: بنیاد بعثت.
۵۲. کیلانی، مولانا عبدالرحمان. (بی‌تا). آینه پرویزیت (ج ۱). لاھور: مکتبہ الاسلام.
۵۳. مجلسی، محمدباقر. (۱۴۰۳ق). *بحار الانوار* (ج ۸۹). بيروت: مؤسسه الوفاء.
۵۴. معرفت، محمدهادی. (۱۴۱۱ق). *التمهید في علوم القرآن* (ج ۱). قم: مؤسسه النشر الاسلامی.
۵۵. معرفت، محمدهادی. (۱۴۱۹ق). *التفسير المفسرون في ثوبه القشيب* (ج ۱). مشهد: دانشگاه رضوی.

٥٦. معنیه، محمدجواد. (١٤٢٥ق). *تفسير المبین* (ج ١). قم: دارالكتب الاسلامی.
٥٧. مکارم شیرازی، ناصر و همکاران. (١٣٧٤). *تفسير نمونه* (ج ١، ٣، ٤ و ١٤). تهران: دارالكتب الاسلامیة.
٥٨. میدی، رشیدالدین. (١٣٧١). *كشف الاسرار و عدة الابرار* (ج ١٠). تهران: امیرکبیر.
٥٩. ولی الله، شاه. (١٩٥٤م). *حجت الله البالغه*. دهلي: [بی نا].
60. Brown, Daniel W. (1996). *Rethinking Tradition in Modern Islamic Thought*. Cambridge Middle East Studies 5. Cambridge: Cambridge University Press.



٩٠

مطالعات اسلامی

سال چهارم شماره سوم، پییز ۱۴۰۲ (پیاپی ۱۳)

## References

- \* The Holy Qur'an
1. Abdulmohammadi, H. (1392 AP). *Orientalists and the Great Prophet*. Qom: Al-Mustafa International Translation and Publishing Center. [In Persian]
  2. Abu Dawood Sajestani, S. (1410 AH). *Sunan Abi Dawood* (Vol. 2). Beirut: Dar al-Fekr. [In Arabic]
  3. Aghaei, S. A. (1389 AP). Qur'anism and denying the truth of hadiths, an examination of origin and thoughts of Qur'anists. *Ma'arifat Islami*, 1(3), pp. 91-112. [In Persian]
  4. Ahmad Khan, S. (1334 AP). *Tafsir al-Qur'an va Hova Al-Huda va Al-Furqan* (Taqi Fakhr Da'i Gilani, S. M. T, Trans., Vol. 1, 2 & 3). Tehran: Aftab Publishing. [In Persian]
  5. Ahmad Khan, S. (1883 AP). *Ahmadiyya works*. Aligar. [In Persian]
  6. Ahmad, M. (1952). *Hadith study*. India: Maktaba Abbas.
  7. Akram, Sh. M. (1968). *Kausar River*. Lahore: Gulbarg Dawn of Islam Department.
  8. Amid Zanjani, A. A. (1373 AP). *Basics and interpretation methods of the Qur'an*. Tehran: Ministry of Culture. [In Persian]
  9. Amin, A. (1965). *Fajr al-Islam*. Cairo: Maktaba al-Nahda al-Misriyyah.
  10. Amritsari, A. (n.d.). *Tafsir Bayan le al-Nas*. (Vol. 2 & 4). India: Amritsar Press.
  11. Arousi Howeizi, A. (1415 AH). *Tafsir Noor al-Saghalein* (Vol. 3, Rasouli Mahalati, S. H, Ed., 4<sup>th</sup> ed.). Qom: Esmailian Publications. [In Arabic]
  12. Aziz, A. (1367 AP). *History of Islamic Thought in India* (Lotfi, N., & Yahaghi, M. J, Trans.). Tehran: Scientific and Cultural Publishing Company. [In Persian]
  13. Bargh, Q. (n.d.). *Two Islams* (Vol. 1). Lahore: Ghulam Ali Indian Sens.
  14. Behnasawi, S. A. (1409 AH). *Al-Sunnah al-Muftara Alayha* (3<sup>rd</sup> ed.). Cairo: Dar al-Bohouth al-Ilmiyah. [In Arabic]



15. Brown, D. W. (1996). *Rethinking Tradition in Modern Islamic Thought*. Cambridge Middle East Studies 5. Cambridge: Cambridge University Press.
16. Chakralawi, A. (1906). *Tarjumah al-Qur'an be Ayat Al-Furqan* (Vol. 4), Lahore.
17. Chakralawi, A. (1999). *Al-Mubahithih*. Lahore: Matba'ah al-Islamiya.
18. Dar Qatani, A. (1417 AH). *Sunan Dar Qatani* (Vol. 4). Beirut: Dar al-Kotob al-Ilmiya. [In Arabic]
19. Daresmi, A. (1407 AH). *Sunan al-Daremi* (Vol. 2), Beirut: Dar al-Kitab al-Arabi. [In Arabic]
20. Dhahabi, M. (n.d.), *Tazkirah al-Hifaz* (Vol. 5). Beirut: Dar Ihya al-Torath al-Arabi.
21. Elahibakhsh, Kh. H. (2000). *Al-Qur'aniyoun va Shubuhatohum Hawl al-Sunnah*. Taeif: Maktaba al-Sadiq le al-Nashr va al-Tawzee.
22. Feiz Kashani, H. (1374 AP). *Tafsir Al-Safi* (Vol. 1). Beirut: Mu'asisah al-A'lamī le al-Matbu'at. [In Persian]
23. Feiz Kashani, M. (1371 AP). *Navadar al-Akhbar Fima Yata'alagh be Usul al-Din*. Tehran: Institute of Cultural Studies and Research. [In Persian]
24. Gholam Ahmad, P. (n.d.). *Lughat al-Qur'an* (Vol. 1). Lahore: Gulbarg Dawn of Islam Department.
25. Hakim, S. M. (1416 AH). *Mustamsak al-Urwa al-Wusqa* (Vol. 14). Qom: Dar al-Tafsir. [In Persian]
26. Hosoumi, W. (1391 AP). *A critique and examination of orientalists' opinions about prophetic hadiths*. Qom: Usul Al-Din Faculty Publications. [In Persian]
27. Hosseini Hamedani, S. M. H. (1404 AH). *Anwar Derakhshan in Qur'an Interpretation* (Vol. 1), Tehran: Lotfi. [In Arabic]
28. Ibn Majeh Qazvini, M. (2008). *Ibn Majeh's Sunan* (Vol. 1). Beirut: Dar al-Fekr.
29. Javadi Amoli, A. (1383 AP). *Tasnim* (Vo. 1). Qom: Esra Publishing House. [In Persian]
30. Jirajpuri, M. A. (1934). *The teachings of the Qur'an*. Delhi.

31. Khoei, A. (n.d.). *Al Bayan fi Tafsir al-Qur'an*.
32. Khomeini, R. (1360 AP). *Risaleh Ahkam*. Qom: Esmailian Publications. [In Persian]
33. Kilani, M. A. (n.d.). *Ayeeneh Pervaiziat* (Vol. 1). Lahore: Maktabah al-Islam.
34. Majlesi, M. B. (1403 AH). *Bihar Al-Anwar* (Vol. 89). Beirut: Al-Wafa Institute. [In Arabic]
35. Makarem Shirazi, N et al. (1374 AP). *Tafsir Nemouneh* (Vol 1, 3, 4 & 14). Tehran: Dar al-Kotob al-Islamiyah. [In Persian]
36. Marafet, M. H. (1411 AH). *Al-Tamhid fi Ulum al-Qur'an* (Vol. 1). Qom: Islamic Publications Office. [In Arabic]
37. Marefat, M. H. (1419 AH). *Al-Tafseer al-Mufaserun fi Thawba al-Qushaib* (Vol. 1). Mashhad: Razavi University. [In Arabic]
38. Meyboudi, R. (1371 AP). *Kashf al-Asrar va Idah al-Abtar* (Vol. 10). Tehran: Amir Kabir. [In Persian]
39. Mughnayeh, M. J. (1425 AH). *Tafsir al-Mubin* (Vol. 1). Qom: Dar al-Kotob al-Islami. [In Arabic]
40. Qara'ati, M. (1388 AP). *Tafsir Noor* (Vol. 2). Tehran: Lessons from the Quran Cultural Center. [In Persian]
41. Qarashi, A. A. (1377 AP). *Tafsir Ahsan al-Hadith* (Vol. 1 & 7). Tehran: Bi'that Foundation. [In Persian]
42. Ragheb Esfahani, H. (1412 AH). *Al-Mufardat fi Gharib al-Qur'an*. Beirut: Darul Ilm. [In Arabic]
43. Sabaei, M. (1421 AH). *Sunnah va Makanatuha fi al-Tashri' al-Islami*. Beirut: Dar al-Waraq. [In Arabic]
44. Sadouq, M. (1398 AH). *Al-Tawheed*. Qom: Islamic Publications Office. [In Arabic]
45. Samimi, M. (1382 AP). *Muhammad In Europe* (Pouya, A, Trans.). Tehran: Itila'at. [In Persian]
46. Shafi'ei, M. (1325 AH). *Alam* (Vol. 7). Al-Amiriyyah: Al-Matba'a. [In Arabic]
47. Shahed, the great chief. (1398 AP). *Quranic studies in the Indian*

- subcontinent.* Qom: Al-Mustafa International Translation and Publishing Center. [In Persian]
48. Shahreshtani, A. (n.d.). *Al-Milal va Al-Nahl* (Vol. 1). Qom: Al-Sharif al-Razi Publications.
49. Shaker, M. K. (1382 AP). *Basics and methods of interpretation*. Qom: World Center. [In Persian]
50. Shubbar, A. (1407 AH). *Al-Jawhar Samin* (Vol. 2). Kuwait: Shirkat Maktabah Al-Alfain. [In Arabic]
51. Soyouti, J. (1362 AP). *Al-Itqan fi Olum al-Qur'an* (Vol. 1 & 4). Qom: Manshurat Razi. [In Persian]
52. Tabari, A. (1996). *Al-Riyadh al-Nazra fi Manaqib al-Ashrah* (Vol. 2 & 4). Beirut: Dar al-Gharb al-Islami.
53. Tabari, M. (1429 AH). *Jami al-Bayan fi Tafsir al-Qur'an* (Vol. 17). Cairo: Dar al-Ma'arifa. [In Arabic]
54. Tabarsi, F. (1372 AP). *Majma al-Bayan fi Tafsir al-Qur'an* (Vol. 10). Tehran: Al-Maktabeh Al-Ilmiyah al-Islamiya. [In Persian]
55. Tabatabaei, S. M. H. (1417 AH). *Al-Mizan fi Tafsir al-Qur'an* (vol. 5 &14). Qom: Islamic Publications Office. [In Arabic]
56. Tayebi, Z., & Mahdavirad, M. A. (1396 AP). A critique of the Qur'anic foundations in negation of authenticity, confirmation and proof of the prophetic tradition, *Journal of Ketab e Qayyem*, 7(16), pp. 27-50. [In Persian]
57. Termidhi, M. (n.d.). *Sunan Al-Tirmidhi* (Vol. 4). Beirut: Dar Ihya al-Sunnah al-Nabawieh.
58. Valiullah, Sh. (1954). *Hojjatullah al-Balighah*. Delhi.
59. Zarakeshi, B. (n.d.). *Al-Burhan fi Olum al-Qur'an*. Beirut: Dar al-Ma'arifa.
60. Zohaili, W. (1411 AH). *Al-Tafseer al-Munir fi al-Aqeedah wa al-Sharia wa al-Minhaj* (Vol. 4). Damascus: Dar al-Fekr. [In Arabic]